



الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع  
والشركات التابعة لها

البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
لفترة ثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2023



الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشركاتها التابعة  
البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
لفترة ثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2023

## الصفحات

1	تقرير مراجعة البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة
2	بيان الأرباح أو الخسائر المرحلي الموحد المختصر
3	بيان الدخل الشامل المرحلي الموحد المختصر
4	بيان المركز المالي المرحلي الموحد المختصر
5	بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموحد المختصر
6	بيان التدفقات النقدية المرحلي الموحد المختصر
22 - 7	إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة

## تقرير حول مراجعة البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة إلى مجلس إدارة الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع

مقدمة

لقد قمنا بمراجعة البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة للشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع ("الشركة") وشركاتها التابعة (يشار إليها معاً بـ "المجموعة") كما في 31 مارس 2023، والتي تتكون من بيان المركز المالي المرحلي الموحد كما في 31 مارس 2023، والبيانات المرحلية الموحدة ذات الصلة للأرباح أو الخسائر والدخل الشامل، والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية لفترة ثلاثة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات. إن الإدارة مسؤولة عن الإعداد والعرض العادل لهذه البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم 34 إعداد التقارير المالية المرحلية. إن مسؤوليتنا هي إبداء استنتاج حول هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة استناداً إلى أعمال المراجعة التي قمنا بها.

### نطاق المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي المتعلق بأعمال المراجعة رقم 2410 "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق الحسابات المستقل للشركة". إن مراجعة المعلومات المالية المرحلية محددة بصفة رئيسية بالاستفسار من موظفي الشركة خاصة المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وبإجراء مراجعة تحليلية للمعلومات المالية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق المراجعة يقل كثيراً عن نطاق التدقيق الذي يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولي وبالتالي لا نستطيع الحصول على التأكيد الذي يمكن أن نحصل عليه عن كافة الأمور الجوهرية خلال أعمال التدقيق ونظراً لذلك فإننا لا نبني رأي مدققي الحسابات حول هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة.

### الاستنتاج

بناءً على مراجعتنا، لم يصل إلى علمنا أية أمور تجعلنا نعتقد بأن البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة لم يتم إعدادها، من كافة النواحي الجوهرية، وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم 34.



بتوقيع:  
 راشد أحمد  
 شريك  
 إرنست و يونغ  
 رقم القيد: 811

11 مايو 2023  
 أبوظبي

الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشركاتها التابعة  
 بيان الأرباح أو الخسائر المرحلي الموحد (غير مدقق)  
 لفترة ثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2023

فترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس			
	2022	2023	
	ألف درهم	ألف درهم	إيضاحات
419,929	<b>463,712</b>	5	إيرادات
(206,159)	<b>(224,144)</b>		تكاليف مباشرة
213,770	<b>239,568</b>		اجمالي الربح
(60,090)	<b>(67,558)</b>		مصاريف إدارية ومصاريف أخرى
153,680	<b>172,010</b>		الربح التشغيلي
(72,481)	<b>(73,864)</b>	15	تكاليف التمويل
1,311	<b>16,191</b>		إيرادات التمويل
306	<b>119,130</b>	12 و 9	أرباح وخسائر أخرى، صافي
10,505	<b>8,983</b>		الحصة من نتائج الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة، صافي
93,321	<b>242,450</b>		الربح للفترة
88,211	<b>236,363</b>		العائد إلى:
5,110	<b>6,087</b>		حاملي أسهم الشركة الأم
93,321	<b>242,450</b>		الحصص غير المسيطرة
0.031	<b>0.083</b>	7	إجمالي ربحية السهم الأساسية والمخفضة العائدة إلى حاملي الأسهم العادية للشركة الأم (درهم)

شكل الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 21 جزءاً من هذه البيانات المرحلية الموحدة المختصرة.

الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشركاتها التابعة  
بيان الدخل الشامل المرحلي الموحد (غير مدقق)  
للفترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2023

فترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس		
2022	2023	
ألف درهم	ألف درهم	إيضاحات
93,321	242,450	الربع للفترة الدخل الشامل الآخر
1,107	1,351	فرق الصرف عند تحويل عمليات أجنبية صافي الحركة في القيمة العادلة للمشتقات في تحوطات التدفقات النقدية
147,818	(44,817)	الحصة من تغيرات القيمة العادلة لشركة زميلة ومشروع مشترك في تحوطات التدفقات النقدية
6,940	(4,003)	صافي (الخسارة) الدخل الشامل الذي قد يتم إعادة تصنيفه لاحقاً إلى الأرباح أو الخسائر
155,865	(47,469)	إعادة تصنيف القيمة العادلة للمشتقات في تحوطات التدفقات النقدية إلى بيان الأرباح أو الخسائر عند الإلغاء (إيضاح 12)
-	(100,604)	صافي الخسارة الشاملة الأخرى المعاد تصنيفها إلى الأرباح أو الخسائر
-	(100,604)	
155,865	(148,073)	
249,186	94,377	اجمالي الدخل الشامل للفترة
244,076	88,290	العائد إلى:
5,110	6,087	حاملي أسهم الشركة الأم الحصص غير المسيطرة
249,186	94,377	

شكل الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 21 جزءاً من هذه البيانات المرحلية الموحدة المختصرة

الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشركتها التابعة

بيان المركز المالي المرحلي الموحد

كما في 31 مارس 2023

كما في			
31 ديسمبر 2022	31 مارس 2023	(غير مدفقة)	إيضاحات
الف درهم	الف درهم	الف درهم	
<b>الموجودات</b>			
4,752,673	4,704,069	8	موجودات غير مندالةة
252,041	271,099		متناكلات ومتناشر ومعدات
192,849	186,946		أعمال وأسماكن قيد الإنجاز
4,152,090	4,124,171		موجودات حق الاستخدام
457,288	509,770		موجودات غير ملموسة
2,577,891	2,558,056	10	استثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة
12,384,832	12,354,111		ذم عقود الإيجار التمويلية المدينة
<b>موجودات متداولة</b>			
60,029	66,506		مخزون
908,476	748,673		ذم تجارية مدينة وذم مدينة أخرى
324,279	332,348	10	ذم عقود الإيجار التمويلية المدينة
1,773,301	1,389,364	11	أرصدة نقدية وبنكية
3,066,085	2,536,891		
15,450,917	14,891,002		
<b>إجمالي الموجودات</b>			
<b>حقوق الملكية والمطلوبات</b>			
2,845,261	2,845,261		حقوق الملكية
(3,296)	(3,296)		رأس المال المصدر
522,947	522,947		أسهم الخزينة
2,757,257	2,609,509		احتياطي قانوني
1,151	2,502		أرباح محتفزة
351,490	202,066		احتياطي تحويل عبارات أجنبية
6,474,810	6,178,989		التغيرات المتراكمة في القيمة العادلة للمشتقات في تحركات التدفقات النقدية
679,265	661,952		
7,154,075	6,840,941		
<b>حقوق الملكية</b>			
<b>المطلوبات</b>			
218,559	218,559		مطلوبات غير مندالةة
2,468,855	2,141,780	12	ذم تجارية دائنة وذم دائنة أخرى
929,318	636,236	13	قرصون وسلفيات تحمل فائدة
3,648,295	3,649,628	14	تربيبات تمويل إسلامي
170,487	158,682		سدادات وصكوك غير قابلة للتحويل
42,706	43,419		مطلوبات عقود الإيجار
7,478,220	6,848,304		مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
<b>مطلوبات متداولة</b>			
726,601	1,124,424		ذم تجارية دائنة وذم دائنة أخرى
37,626	29,389	12	قرصون وسلفيات تحمل فائدة
8,073	-	13	تربيبات تمويل إسلامي
46,322	47,944		مطلوبات عقود الإيجار
818,622	1,201,757		
8,296,842	8,050,061		
15,450,917	14,891,002		

عادل الوادي  
الرئيس المالي التنفيذي

خالد عبد الله المرزوقي  
الرئيس التنفيذي

خالد عبد الله القبيسي  
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 21 جزءاً من هذه البيانات المرحلية الموحدة المختصرة.

الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشركتها التابعة  
بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموحد  
لفترة ثلاثة أشهر انتهت في 31 مارس 2023

العلاقة إلى حالي أسهم الشركة الأم						
إجمالي حقوق الملكية	الشخص غير المسيدرة	احتياطي تحويلة في القويا العادلة للمدفوعات	أرباح مستقرة	أسهم الخالية من التدبر	رأس المال المصدر	النقد درهم
6,446,396	700,251	5,746,145	53,970	2,721	2,460,147	456,648
93,321	5,110	88,211	-	-	88,211	(3,215)
155,865	-	155,865	154,758	1,107	-	-
249,186	5,110	244,076	154,758	1,107	88,211	-
(166,348)	-	(166,348)	-	-	(166,348)	-
(30,000)	-	-	-	-	(69,306)	-
6,499,234	675,361	5,823,873	208,728	3,828	2,312,704	456,648
7,154,075	679,265	6,474,810	351,490	1,151	2,757,257	522,947
242,450	6,087	236,363	-	-	236,363	(3,296)
(148,073)	-	(148,073)	(149,424)	1,351	-	-
94,377	6,087	88,290	(149,424)	1,351	236,363	-
(384,111)	-	-	-	-	(384,111)	-
(23,400)	(23,400)	(384,111)	-	-	-	-
6,840,941	661,952	6,178,989	202,066	2,502	2,609,509	522,947
						(3,296)
						2,845,261

الرصيد في 1 يناير 2022 (مفق)  
أرباح الفترة  
الدخل الشامل الآخر الفترة  
إجمالي الدخل الشامل الفترة  
توزيعات أرباح متغيرة على مساهمين عاديين  
توزيعات أرباح متغيرة إلى مساهمين آخرين  
توزيعات أرباح متغيرة للجنس غير المسيدرة  
الرصيد في 31 مارس 2022 (غير مفق)

تشكل الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 21 جزءاً من هذه البيانات المرحلية الموحدة المختصرة.

الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشركاتها التابعة  
بيان التدفقات النقدية المرحلي الموحد (غير مدقق)  
للفترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2023

الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس		
2022	2023	إيضاحات
ألف درهم	ألف درهم	
93,321	242,450	الأنشطة التشغيلية الربح من العمليات المستمرة
49,377	49,845	تعديلات غير نقدية: استهلاك ممتلكات ومنتشرات ومعدات
5,801	6,031	استهلاك موجودات حق الاستخدام
27,167	27,919	إطفاء موجودات غير ملموسة
(56,661)	(74,670)	إيرادات عقد الإيجار التمويلي
(10,505)	(8,983)	الحصة من نتائج الشركات الرملية والمشاريع المشتركة
3,432	1,320	مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
(1,311)	(16,191)	إيرادات التمويل
72,481	73,864	تكليف التمويل
(306)	(119,130)	إيرادات وتكليف أخرى
182,796	182,455	التدفقات النقدية التشغيلية قبل التغيرات في رأس المال العامل
(1,969)	(6,477)	التغيرات في رأس المال العامل: المخزون
93,322	82,995	ذمم تجارية مدينة وذمم مدينة أخرى
34,553	(22,075)	ذمم تجارية دائنة وذمم دائنة أخرى
308,702	236,898	صافي التدفقات النقدية من العمليات
84,231	86,436	دفعات الإيجار المستلمة
(1,773)	(607)	مكافآت نهاية الخدمة للموظفين مدفوعة
391,160	322,727	صافي التدفقات النقدية الناتجة من الأنشطة التشغيلية
(2,614)	(1,241)	الأنشطة الاستثمارية
(30,730)	(15,653)	شراء ممتلكات ومنتشرات ومعدات
1,738	17,561	دفعات متعلقة بالأعمال الرأسمالية قيد الإنجاز
(31,606)	667	إيرادات تمويل مستمرة
(9,456)	(348,652)	صافي التدفقات النقدية من (المستخدمة في) الأنشطة الاستثمارية
-	(312,371)	الأنشطة التمويلية
(11,391)	(13,187)	سداد قروض وسلفيات تحمل فائدة
(26,967)	(9,721)	سداد ترتيب تمويل إسلامي
(30,000)	(23,400)	الجزء الرئيسي من دفعات الإيجار
(77,814)	(707,331)	تكليف تمويل مدفوعة
281,740	(383,937)	توزيعات أرباح مدفوعة للحصص غير المسيطرة
1,197,273	1,773,301	صافي التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة التمويلية
1,479,013	1,389,364	صافي (النقص) الزيادة في النقد وما في حكمه
		النقد وما في حكمه في 1 يناير
		النقد وما في حكمه في 31 مارس

تشكل الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 21 جزءاً من هذه البيانات المرحلية الموحدة المختصرة.

الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشركاتها التابعة  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
31 مارس 2023 (غير مدققة)

معلومات عامة

1

تم تسجيل الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع ("تبريد" أو "الشركة") في دولة الإمارات العربية المتحدة كشركة مساهمة عامة بموجب القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (32) لسنة 2021 وهي مدرجة في سوق دبي المالي. إن المكتب المسجل للشركة هو ص ب 32444، دبي، الإمارات العربية المتحدة.

تضمن هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة نتائج العمليات والمركز المالي للشركة وشركاتها التابعة (يشار إليها معاً بـ "المجموعة").

تتمثل الأنشطة الرئيسية للمجموعة في توريد المياه المبردة وتشغيل وصيانة المحطات وإنشاء شبكات ثانوية وتصنيع الأنابيب العازلة مسبقاً وتقديم استشارات في التصميم والإشراف.

تم إدراج السندات والصكوك غير القابلة للتحويل للمجموعة في بورصة لندن (إيضاح 14).

أساس الإعداد

2

تم إعداد البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة للمجموعة وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم 34، إعداد التقارير المالية المرحلية.

تم إعداد البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية، باستثناء الأدوات المالية المشتقة التي يتم قياسها بالقيمة العادلة.

تم عرض البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة بالدرهم الإماراتي (درهم)، وهو عملة العرض للمجموعة والعملة الوظيفية للشركة. تم تقرير كافة القيم إلى أقرب ألف (ألف درهم) ما لم يذكر خلاف ذلك.

لا تتضمن البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة كافة المعلومات والإفصاحات المطلوبة في البيانات المالية الموحدة السنوية المعدة وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية ويجب قراءتها إلى جانب البيانات المالية السنوية للمجموعة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2022. بالإضافة إلى ذلك، لا تشير نتائج فترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2023 بالضرورة إلى النتائج المتوقعة للسنة المالية المنتهية في 31 ديسمبر 2023.

الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشراكتها التابعة  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
31 مارس 2023 (غير مدققة)

3 ملخص السياسات المحاسبية الهامة

3.1

المعايير والتفسيرات والتعديلات الجديدة المعتمدة من قبل المجموعة

إن السياسات المحاسبية المعتمدة عند إعداد البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة هي نفس تلك المطبقة من قبل المجموعة في بياناتها المالية الموحدة كما في وللسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2022، باستثناء تطبيق المعايير والتفسيرات والتعديلات الجديدة التالية الفعالة اعتباراً من 1 يناير 2023. لم تقم المجموعة بالتطبيق المبكر لأي معيار أو تفسير أو تعديل آخر صادر ولم يصبح فعالاً بعد.

- المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم 17 عقود التأمين
- تعرف التقديرات المحاسبية - تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم 8
- الإفصاح عن السياسات المحاسبية - تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم 1 وبيان ممارسة المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية رقم 2
- الضريبة المؤجلة المتعلقة بالموجودات والمطلوبات الناشئة عن معاملة واحدة - تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم 12

لم يكن لهذه التعديلات أي تأثير على البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة للمجموعة. لدى المجموعة النية في استخدام الوسائل العملية في الفترات المستقبلية إذا أصبحت قابلة للتطبيق.

**قانون ضريبة الدخل للشركات في الإمارات العربية المتحدة**  
في 9 ديسمبر 2022، أصدرت وزارة المالية في دولة الإمارات العربية المتحدة المرسوم بقانون اتحادي رقم 47 لسنة 2022 بشأن الضرائب على الشركات والأعمال (قانون الضرائب على الشركات أو القانون) لتشريع نظام ضريبة الشركات الاتحادي في دولة الإمارات العربية المتحدة. يسري نظام ضريبة الشركات من تاريخ 1 يونيو 2023 وبالتالي، له تأثير متعلق بضريبة دخل على البيانات المالية لفترات المحاسبة التي تبدأ في أو بعد 1 يونيو 2023.

يُحدد قرار مجلس الوزراء رقم 116 لسنة 2022 الحد الأدنى للدخل الذي سوف يخضع إلى ضريبة بنسبة 9% وبالتالي، ويُعتبر هذا القانون حالياً قد تم تشريعه بشكل جوهري من منظور معيار المحاسبة الدولي رقم 12 - ضرائب الدخل. سوف يتم تطبيق نسبة 9% على الدخل الخاضع للضريبة الذي يتتجاوز مبلغ 375.000 درهم ونسبة 0% على الدخل الخاضع للضريبة الذي لا يتتجاوز مبلغ 375.000 درهم، ونسبة 0% على الدخل المؤهل لشركات المنطقة الحرة.

سوف تخضع المجموعة للضريبة ابتداءً من 1 يناير 2024. بناءً على ما ذكر أعلاه، قامت المجموعة بتقييم إدراج الضريبة الموجلة وخلاصت بأنه من غير المتوقع أن تكون جوهرية كما في لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2023. وبما أن هناك بعض القرارات المرتقبة من مجلس الوزراء كما في تاريخ هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة، سوف تستمر المجموعة في تقييم تأثير هذه القرارات المرتقبة من مجلس الوزراء على الضرائب المؤجلة عند الإنتهاء من وضعها وإصدارها.

**الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشراكتها التابعة  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
31 مارس 2023 (غير مدققة)**

**الأحكام المحاسبية الهامة والمصادر الرئيسية للتقديرات غير المؤكدة**

**4**

يتطلب إعداد المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة من الإدارة وضع أحكام وتقديرات وافتراضات تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والبالغ المدرجة للموجودات، والمطلوبات، والإيرادات والمصاريف. قد تختلف النتائج الفعلية عن هذه التقديرات.

عند إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة، كانت الأحكام الهامة التي اتخذتها الإدارة أثناء تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والمصادر الرئيسية للتقديرات غير المؤكدة هي نفسها المطبقة على البيانات المالية الموحدة لسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2022.

**الإيرادات**

**5**

**فترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس  
(غير مدققة)**

<b>2022</b> ألف درهم	<b>2023</b> ألف درهم
405,739	<b>446,864</b>
14,190	<b>16,848</b>
<b>419,929</b>	<b>463,712</b>
5,593	<b>7,920</b>
414,336	<b>455,792</b>
<b>419,929</b>	<b>463,712</b>
400,229	<b>440,519</b>
19,700	<b>23,193</b>
<b>419,929</b>	<b>463,712</b>

الإيرادات من قطاع توريد المياه المبردة  
الإيرادات من قطاع سلسلة الأعمال المساعدة

توقيت تحويلي البضائع والخدمات:  
في فترة زمنية محددة  
بمرور الوقت

الموقع الجغرافي:  
داخل دولة الإمارات العربية المتحدة  
خارج دولة الإمارات العربية المتحدة

الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشركاتها التابعة  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
31 مارس 2023 (غير مدققة)

المعلومات القطاعية

6

لأغراض إدارية، يتم تنظيم المجموعة ضمن وحدات أعمال بناء على منتجاتها وخدماتها. فيما يلي القطاعين التشغيليين الذين يتم إعداد تقارير لهم:

- يقوم قطاع المياه المبردة بإنشاء وامتلاك وتجميع وتركيب وتشغيل وصيانة أنظمة التبريد والتكييف. بالإضافة إلى ذلك، يقوم القطاع بتوزيع وبيع المياه المبردة لاستخدامها في أنظمة تبريد المناطق.
  - يشارك قطاع سلسلة الأعمال المساعدة في العديد من الأنشطة المساعدة المتعلقة بأعمال المياه المبردة للمجموعة. تتكون هذه الخدمات من تصنيع أنظمة الأنابيب والتجهيزات العازلة مسبقاً للاستخدامات التي تتضمن نقل وتوزيع السوائل الساخنة والباردة، والتصميم والإشراف على الأنظمة الميكانيكية والكهربائية وتركيباتها في المباني والمنشآت المتخصصة.
- يتم تقييم الأداء القطاعي على أساس الأرباح أو الخسائر التشغيلية ويتم قياسها بشكل متson مع الأرباح أو الخسائر التشغيلية للمجموعة في المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة.

## 6 المعلومات القطاعية (تنمية)

		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2023 (غير مدققة)					
		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2022 (غير مدققة)					
الإجمالي	المخزونات	سلسلة الأعمال		سلسلة الأعمال		الميدانة	
		ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
419,929	(8,022)	14,190	405,739	463,712	(8,898)	16,847	446,865
419,929	(8,022)	22,212	405,739	463,712	(8,898)	25,745	446,865
(206,159)	3,270	(12,726)	(196,703)	(224,144)	3,917	(13,944)	(214,117)
213,770	(4,752)	9,486	209,036	239,568	(4,981)	11,801	232,748
(60,090)	3,117	(6,682)	(56,525)	(67,558)	3,386	(7,765)	(63,179)
153,680	(1,635)	2,804	152,511	172,010	(1,595)	4,036	169,569
(72,481)	-	(83)	(72,398)	(73,864)	-	(287)	(73,577)
1,311	-	19	1,292	16,191	-	26	16,165
306	-	-	306	119,130	-	-	119,130
10,505	-	-	10,505	8,983	-	-	8,983
93,321	(1,635)	2,740	92,216	242,450	(1,595)	3,775	240,270

يتم استبعاد الإيرادات والمصاريف بين القطاعات عند التوسيع.

الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشركاتها التابعة  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
**31 مارس 2023 (غير مدققة)**

**6 المعلومات القطاعية (تنمية)**

31 ديسمبر 2022 (غير مدققة)			31 مارس 2023 (غير مدققة)			
سلسلة الأعمال			سلسلة الأعمال			
الإجمالي	المتساندة	المياه المبردة	الإجمالي	المتساندة	المياه المبردة	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
15,450,917	111,160	15,339,757	<b>14,891,002</b>	123,914	14,767,088	إجمالي الموجودات
8,296,842	99,055	8,197,787	<b>8,050,061</b>	92,718	7,957,343	إجمالي المطلوبات

**الربحية الأساسية والمخفضة للسهم العائد إلى حاملي أسهم الشركة الأم**

7

يتم احتساب ربحية السهم الأساسية بتقسيم الربح للفترة العائد إلى حاملي الأسهم العادية للشركة الأم على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة خلال الفترة كما يلي:

31 مارس 2022	31 مارس 2023	
(غير مدققة)	(غير مدققة)	
88,211	<b>236,363</b>	الربح العائد إلى حاملي أسهم الشركة الأم (ألف درهم)
2,841,965	<b>2,841,965</b>	المتوسط المرجح لعدد الأسهم (باستثناء أسهم الخزينة) القائمة خلال الفترة (بالآلاف)
0.031	<b>0.083</b>	إجمالي الربحية الأساسية للسهم (بالدرهم)

ليس لدى الشركة أية أدوات يمكن أن يكون لها تأثير مخْضٌ على ربحية السهم، لذلك ظلت ربحية السهم الأساسية والمخفضة دون تغيير للفترة المنتهية في 31 مارس 2023 و2022.

**الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشركاتها التابعة  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
31 مارس 2023 (غير مدققة)**

**الممتلكات والمنشآت والمعدات**

**8**

<b>31 ديسمبر 2022</b>	<b>31 مارس 2023</b>	
ألف درهم	ألف درهم	في بداية الفترة / السنة
(مدققة)	(غير مدققة)	إضافات
4,812,702	<b>4,752,673</b>	الاستحواذ على محطة تبريد
14,008	<b>1,241</b>	تحويل من أعمال رأسمالية قيد الإنجاز
65,360	<b>-</b>	مصاريف استهلاك
53,030	<b>-</b>	استبعادات
(192,165)	<b>(49,845)</b>	في نهاية الفترة / السنة
(262)	<b>-</b>	
<b>4,752,673</b>	<b>4,704,069</b>	

**استثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة**

**9**

خلال الفترة، قامت شركة زميلة للمجموعة، شركة تبريد المناطق السعودية (تبريد السعودية)، بزيادة رأس مالها من خلال إصدار أسهم جديدة لمساهم جديد بعلاوة. ونتيجةً لذلك، انخفضت حصة ملكية المجموعة في تبريد السعودية من %31.1 إلى %21.8، ونتج عن ذلك ربح بقيمة 49.1 مليون درهم. تم إدراج الربح ضمن بند "أرباح وخسائر أخرى" في بيان الأرباح أو الخسائر الموحد.

**نجم عقود الإيجار التمويلية المدينة**

**10**

فيما يلي الحركة في نجم عقود الإيجار التمويلية المدينة خلال الفترة / السنة:

<b>31 ديسمبر 2022</b>	<b>31 مارس 2023</b>	
ألف درهم	ألف درهم	في بداية الفترة / السنة
(مدققة)	(غير مدققة)	إيرادات عقود الإيجار التمويلية
3,012,278	<b>2,902,170</b>	ربط مؤشر أسعار المستهلك بدفعات الإيجار المتغيرة
220,896	<b>55,300</b>	إجمالي إيرادات عقود الإيجار التمويلية
6,340	<b>19,370</b>	دفعات إيجار مستلمة
<b>227,236</b>	<b>74,670</b>	في نهاية الفترة / السنة
<b>(337,344)</b>	<b>(86,436)</b>	
<b>2,902,170</b>	<b>2,890,404</b>	

الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشراكتها التابعة  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
31 مارس 2023 (غير مدققة)

10

نحو عقود الإيجار التمويلية المدينة (تتمة)

تم الإفصاح عنها في بيان المركز المالي المرحلي الموحد المختصر كما يلى:

31 ديسمبر 2022	31 مارس 2023	
ألف درهم	ألف درهم	
(مدققة)	(غير مدققة)	
324,279	332,348	متداولة
2,577,891	2,558,056	غير متداولة
<hr/> 2,902,170	<hr/> 2,890,404	

11

النقد وما في حكمه

لأغراض بيان التدفقات النقدية المرحلي الموحد المختصر، يتضمن النقد وما في حكمه النقد في الصندوق ولدى البنوك. يمكن تسوية النقد وما في حكمه في نهاية فترة التقارير المالية كما هو موضح في بيان التدفقات النقدية المرحلي الموحد المختصر مع البنود ذات الصلة في بيان المركز المالي المرحلي الموحد المختصر على النحو التالي:

31 ديسمبر 2022	31 مارس 2022	31 مارس 2023	31
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
(مدققة)	(غير مدققة)	(غير مدققة)	
331,722	554,168	364,245	الأرصدة البنكية والنقد
1,441,579	924,845	1,025,119	الودائع البنكية
<hr/> 1,773,301	<hr/> 1,479,013	<hr/> 1,389,364	النقد وما في حكمه

فيما يلى التركيز الجغرافي للنقد وما في حكمه:

31 ديسمبر 2022	31 مارس 2022	31 مارس 2023	31
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
(مدققة)	(غير مدققة)	(غير مدققة)	
1,746,373	1,446,156	1,365,930	داخل الإمارات العربية المتحدة
26,928	32,857	23,434	خارج الإمارات العربية المتحدة
<hr/> 1,773,301	<hr/> 1,479,013	<hr/> 1,389,364	

**الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشركتها التابعة  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
31 مارس 2023 (غير مدققة)**

**القروض والسلفيات التي تحمل فائدة**

**12**

31 ديسمبر 2022	31 مارس 2023	معدل الفائدة الفعلية %
ألف درهم	ألف درهم	
(مدققة)	(غير مدققة)	
1,882,306	<b>1,884,478</b>	ليبور + هامش
327,121	-	ليبور + هامش
134,673	<b>128,024</b>	ليبور + هامش
54,470	<b>54,419</b>	%5.75
51,065	<b>48,333</b>	%5.75
56,846	<b>55,915</b>	ليبور + هامش
<b>2,506,481</b>	<b>2,171,169</b>	

(أ) خلال الفترة، وكما هو مسموح به بموجب اتفاقية التمويل، أجرت المجموعة تسوية مبكرة للقرض لأجل 2 إلى جانب أداء التحوط المرتبطة به كجزء من إدارة التزاماتها. نتج عن ذلك إعادة تصنيف القيمة العادلة التراكمية للمشتقات في تحوطات التدفقات النقدية بقيمة 100.6 مليون درهم، من الدخل الشامل الآخر إلى الأرباح أو الخسائر تحت بند "أرباح وخسائر أخرى".

بالإضافة لذلك، تم شطب تكفة المعاملة غير المطفأة البالغة قيمتها 10.5 مليون درهم كنتيجة للتسوية. تم إدراج الشطب تحت بند "أرباح وخسائر أخرى" في بيان الأرباح أو الخسائر الموحد.

يتم الإفصاح عن القروض والسلفيات التي تحمل فائدة في بيان المركز المالي المرحلي الموحد المختصر كما يلي:

31 ديسمبر 2022	31 مارس 2023	الجزء المتداول الجزء غير المتداول
ألف درهم	ألف درهم	
(مدققة)	(غير مدققة)	
37,626	<b>29,389</b>	
2,468,855	<b>2,141,780</b>	
<b>2,506,481</b>	<b>2,171,169</b>	

**الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشركاتها التابعة  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
31 مارس 2023 (غير مدققة)**

12

**القروض والسلفيات التي تحمل فائدة (تنمية)**

فيما يلي الحركة في القروض والسلفيات التي تحمل فائدة خلال الفترة / السنة:

31 ديسمبر 2022	31 مارس 2023	الحركة
ألف درهم	ألف درهم	في بداية الفترة / السنة
(مدققة)	(غير مدققة)	سداد مبلغ خلال الفترة / السنة
2,530,048	2,506,481	تكلفة المعاملات - مطفأة / مشطوبة
(32,748)	(348,652)	
9,181	13,340	
<b>2,506,481</b>	<b>2,171,169</b>	في نهاية الفترة / السنة

تضمن القروض والسلفيات التي تحمل فائدة مبلغًا بقيمة 19.7 مليون درهم (31 ديسمبر 2022: 33.0 مليون درهم) متعلق بتكلفة المعاملات غير المطفأة.

13

**ترتيبات التمويل الإسلامي**

31 ديسمبر 2022	31 مارس 2023	معدل الفائدة الفعلية %	
ألف درهم	ألف درهم		
(مدققة)	(غير مدققة)		
635,604	<b>636,236</b>	لبيور + هامش	ترتيب تمويل إسلامي - 1
301,787	-	لبيور + هامش	ترتيب تمويل إسلامي - 2
<b>937,391</b>	<b>636,236</b>		

خلال الفترة، وكما هو مسموح به بموجب اتفاقية التمويل، أجرت المجموعة تسوية مبكرة لترتيب التمويل الإسلامي 2 كجزء من إدارة التزامها، ونتج عن ذلك شطب تكلفة معاملات غير مطفأة بقيمة 10.3 مليون درهم. تم إدراج الشطب تحت بند "أرباح وخسائر أخرى" في بيان الأرباح أو الخسائر الموحد.

الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشراكتها التابعة  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
31 مارس 2023 (غير مدققة)

13 ترتيبات التمويل الإسلامي (أنتمه)

تم الإفصاح عن ترتيبات التمويل الإسلامي في بيان المركز المالي المرحلي الموحد المختصر كما يلي:

31 ديسمبر 2022	31 مارس 2023	
ألف درهم	ألف درهم	
(مدققة)	(غير مدققة)	
8,073	-	الجزء المتداول
929,318	636,236	الجزء غير المتداول
937,391	636,236	

فيما يلي الحركة في ترتيبات التمويل الإسلامي خلال الفترة / السنة:

31 ديسمبر 2022	31 مارس 2023	الحركة
ألف درهم	ألف درهم	في بداية الفترة / السنة
(مدققة)	(غير مدققة)	سداد مبالغ خلال الفترة / السنة
941,412	937,391	تكلفة المعاملات - مطفأة / مشطوبة
(8,433)	(312,371)	
4,412	11,216	
937,391	636,236	في نهاية الفترة / السنة

تضمن ترتيبات التمويل الإسلامي مبلغًا بقيمة 4.8 مليون درهم (31 ديسمبر 2022: 16.0 مليون درهم) متعلق بتكلفة المعاملات غير المطفأة.

14 سندات وصكوك غير قابلة للتحويل

31 ديسمبر 2022	31 مارس 2023	
ألف درهم	ألف درهم	
(مدققة)	(غير مدققة)	
1,815,842	1,816,847	سندات غير قابلة للتحويل (1)
1,832,453	1,832,781	صكوك غير قابلة للتحويل (2)
3,648,295	3,649,628	

الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشراكتها التابعة  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
31 مارس 2023 (غير مدققة)

14 سندات وصكوك غير قابلة للتحويل (تممة)

(1) سندات غير قابلة للتحويل

في 2020، أصدرت المجموعة سندات بدرجة استثمارية لمدة سبع سنوات بمبلغ 500 مليون دولار أمريكي وهي مدرجة في بورصة لندن. تحمل السندات معدل فائدة بنسبة 2.5% يستحق سداده بشكل نصف سنوي. يستحق سداد السندات في 31 أكتوبر 2027. تم استخدام متطلبات السندات لسداد القرض لأجل السابق ولتمويل النمو المستقبلي.

تم إدراج السندات بضافي الخصم وتکاليف المعاملات المتکبدة فيما يتعلق بإصدار السندات، والتي تبلغ قيمتها 19.7 مليون درهم، والتي تم إطفاؤها في بيان الأرباح أو الخسائر المرحلي الموحد المختصر على مدار فترة سداد السندات باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلية.

(2) صكوك غير قابلة للتحويل

في 2018، أصدرت المجموعة سندات إسلامية بدرجة استثمارية (الصكوك) لمدة 7 سنوات بمبلغ 500 مليون دولار أمريكي وهي مدرجة في بورصة لندن. تحمل الصكوك معدل ربح بنسبة 5.5% يستحق سداده بشكل نصف سنوي. يستحق سداد السندات في 31 أكتوبر 2025.

يتم إدراج الصكوك بضافي الخصم وتکاليف المعاملات المتکبدة فيما يتعلق بترتيبيات الصكوك، والتي تبلغ قيمتها 3.7 مليون درهم، والتي تم إطفاؤها في بيان الأرباح أو الخسائر المرحلي الموحد المختصر على مدار فترة سداد الصكوك باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلية.

15 تکاليف التمویل

فترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس  
(غير مدققة)

2022	2023	
ألف درهم	ألف درهم	
19,867	20,805	فوائد على القروض والسلفيات المحملة بالفائدة
11,489	11,489	فوائد على السندات
25,306	25,307	هامش على الصكوك
6,682	8,029	أرباح ترتيبات تمويل إسلامي
4,358	4,377	إطفاء تکاليف المعاملات
3,295	2,875	تكلفة التمویل المتعلقة بمتطلبات عقود الإيجار
1,484	982	تکاليف تمويل أخرى
<b>72,481</b>	<b>73,864</b>	

**الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشركاتها التابعة  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
31 مارس 2023 (غير مدققة)**

16

**الالتزامات والمطلوبات المحتملة**

**الالتزامات رأسمالية**  
بلغت النفقات الرأسمالية المعتمدة والمعتاد عليها كما في 31 مارس 2023، ولكن لم يتم تكوين مخصص لها ما قيمته 437 مليون درهم (31 ديسمبر 2022: 339.7 مليون درهم) وهي تتعلق بالأعمال الرأسمالية قيد الإنجاز.

**مطلوبات محتملة**

<b>31 ديسمبر 2022</b>	<b>31 مارس 2023</b>	
ألف درهم	ألف درهم	
(مدققة)	(غير مدققة)	
110,351	<b>108,721</b>	ضمانات حسن التنفيذ
1,353	<b>1,678</b>	ضمانات دفعات مقدمة
53	<b>53</b>	ضمانات مالية
<b>111,757</b>	<b>110,452</b>	

17

**المعاملات والأرصدة مع الأطراف ذات العلاقة**

تمثل الأطراف ذات العلاقة الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة والمساهم الرئيسي وأعضاء مجلس الإدارة وموظفي الإدارة العليا لدى المجموعة والمنشآت الخاضعة للسيطرة أو الخاضعة للاسيطرة المشتركة أو التي تمارس عليها هذه الأطراف نفوذاً جوهرياً. يتم اعتماد سياسات وأحكام التسعير لهذه المعاملات من قبل إدارة المجموعة.

فيما يلي المعاملات المبرمة مع الأطراف ذات العلاقة والمدرجة في بيان الأرباح أو الخسائر المرحلي الموحد المختصر:

<b>فترة الثلاثة أشهر المنتهية في</b>	<b>31 مارس 2023 (غير مدققة)</b>	<b>31 مارس 2022 (غير مدققة)</b>	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
14,885	<b>2,833</b>	<b>15,313</b>	<b>2,857</b>
-	<b>52,095</b>	-	<b>34,056</b>

شركات زميلة  
مساهمي الحصص غير المسيطرة

الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشركاتها التابعة  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
31 مارس 2023 (غير مدققة)

17 المعاملات والأرصدة مع الأطراف ذات العلاقة (تتمة)

فيما يلي الأرصدة مع الأطراف ذات العلاقة المدرجة في بيان المركز المالي المرحلي الموحد المختصر:

31 مارس 2023 (غير مدققة)		
نهم تجارية مدينـة	نـهم تجاريـة دائـنة	
ونـهم دـائـنة أخـرى	ونـهم مـدينـة أخـرى	
ألف درـهم	ألف درـهم	
29,101	4,117	شركات زميلة
-	41,311	مساهمي الحصص غير المسيطرة
<b>29,101</b>	<b>45,428</b>	

31 ديسمبر 2022 (مدققة)		
نـهم تجاريـة مدينـة	نـهم تجاريـة دائـنة	
ونـهم دـائـنة أخـرى	ونـهم مـدينـة أخـرى	
ألف درـهم	ألف درـهم	
28,092	9,530	شركات زميلة
-	58,279	مساهمي الحصص غير المسيطرة
<b>28,092</b>	<b>67,809</b>	

تعويضات موظفي الإدارة العليا  
كانت تعويضات موظفي الإدارة العليا خلال الفترة كما يلي:

فترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس		
2022	2023	
ألف درـهم	ألف درـهم	
(غير مدققة)	(غير مدققة)	
2,407	2,763	مكافآت قصيرة الأجل
42	32	مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
<b>2,449</b>	<b>2,795</b>	
5	6	عدد موظفي الإدارة العليا

الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشراكتها التابعة  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
31 مارس 2023 (غير مدققة)

18

### توزيعات الأرباح ومكافآت مجلس الإدارة

في 2023، اقترح مجلس الإدارة توزيع أرباح نقدية بواقع 13.5 فلس للسهم الواحد فيما يتعلق بالسنة المالية المنتهية في 31 ديسمبر 2022. وافق المساهمون في اجتماع الجمعية العمومية السنوي المنعقد في 20 مارس 2023 على توزيع الأرباح، وبناءً عليه، تم دفع توزيعات أرباح بقيمة 384.1 مليون درهم في 17 أبريل 2023.

وعلاوة على ذلك، تمت الموافقة كذلك على مكافآت أعضاء مجلس الإدارة بقيمة 8.6 مليون درهم عن السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2022 في اجتماع الجمعية العمومية السنوي المنعقد في 20 مارس 2023. كما تمت الموافقة على مكافآت أعضاء مجلس الإدارة بقيمة 8.6 مليون درهم عن السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2021 في اجتماع الجمعية العمومية السنوي السابق المنعقد في 21 مارس 2022.

19

### التغيرات الموسمية في العمليات التشغيلية

تتقلب النتائج المرحلية بسبب الطلب الموسمى على المياه المبردة، حيث يتماشى الطلب مع متوسط درجات الحرارة في المنطقة. تولد عمليات شركة تبريد عموماً إيرادات أعلى في الصيف بسبب زيادة استهلاك العملاء، بينما تظل بعض المصارييف مثل مصارييف الاستهلاك والفوائد والمصاريف التشغيلية موزعة بشكل متوازن على مدار السنة المالية. نتيجة لذلك، لا تعد الأرباح التشغيلية المرحلية مؤشراً على الأرباح التشغيلية على أساس سنوي.

20

### قياس القيمة العادلة

يتم قياس بعض الموجودات المالية للمجموعة بالقيمة العادلة في نهاية فترة التقارير المالية. يقدم الجدول التالي تحليلًا للأدوات المالية التي تم قياسها بعد الإدراج المبدئي بالقيمة العادلة، حيث تم تجميعها ضمن المستويات من 1 إلى 3 بناءً على الدرجة التي يمكن عندها ملاحظة القيمة العادلة والحصول على معلومات حول كيفية تحديد القيمة العادلة لهذه الموجودات المالية.

- المستوى 1: الأسعار المدرجة (غير المعدلة) في الأسواق النشطة لموجودات أو مطلوبات مماثلة.
- المستوى 2: أساليب أخرى حيث يمكن ملاحظة كافة المدخلات التي لها تأثير هام على القيمة العادلة المدرجة، سواء بشكل مباشر أو غير مباشر.
- المستوى 3: الأساليب التي تستخدم مدخلات لها تأثير هام على القيمة العادلة المدرجة والتي لا تعتمد على بيانات السوق التي يمكن ملاحظتها.

**الشركة الوطنية للتبريد المركزي ش.م.ع وشراكتها التابعة  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
31 مارس 2023 (غير مدققة)**

**20 قياس القيمة العادلة (تتمة)**

احفظت المجموعة بالأدوات المالية التالية التي تم قياسها بالقيمة العادلة:

علاقة المدخلات	المدخلات	الترتيب	القيمة العاملة كما في	
			31 مارس 2023	31 ديسمبر 2022
غير المحرضة بالقيمة العادلة	الجوهرية غير المنحوطة	القيمة للقيمة والدخلات الرئيسية	(مليون) الف درهم	(غير مدققة) الف درهم
النفوم التجارية المدينة والنفوم المدينة الأخرى				
موجودات (مطلوبات) مالية مشتقة	المدخلات الجوهرية	المستوى 2	263,789	191,444
لا يوجد	الملحوظة			
لا يطبق				

يعود الانخفاض في القيمة العادلة للمشتقات بشكل رئيسي إلى تسوية التحوط المرتبط بالقرض لأجل 2 (إيضاح 12). لم تكن هناك تحويلات بين أي مستوى من المستويات خلال الفترة.

**21 اعتماد البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة**

تم اعتماد إصدار البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة للمجموعة من قبل مجلس الإدارة بتاريخ 11 مايو 2023.